



Mot brescallons

Cervelló

Ubicació

Comarca: Baix Llobregat

Coordenades:

Latitud: 41.3960857

Longitud: 1.95886

UTM Est (X): 412964

UTM Nord (Y): 4583251

Classificació

Número de fitxa 08068 - 417

Àmbit: Patrimoni immaterial

Tipologia Tradició oral

Estat de conservació Bo

Protecció Inexistent

Tipus de protecció: Inexistent

Accés Obert

Ús actual: Altres

Titularitat Pública

Autoria de la fitxa Juana María Huélamo Gabaldón - Kuanum

Data de registre de la fitxa: ds., 13/07/2024 - 19:05

Descripció

El mot "brescallons" és una variant local que designa els residus sòlids que queden després de fondre trossos de sagí, coneguts en altres llocs com a llardons, un producte tradicional a la gastronomia catalana, fet servir també en versió dolça per a fer coques.

Aquest mot ve recollit a l'estudi lingüístic o dialectal, de l'Atles Lingüístic del Domini Català (ALDC).

Sembla que la paraula és un derivat de "bresca", d'origen preromà, possiblement del cèltic *BRIŠKA, i vol dir "trossets" o "coses petites", segurament referint-se també als trossets de saïm en què es redueixen els residus sòlids de sagí. (ALDC, 1998: VI, 1427).

Observacions:

L'ALDC és un projecte que documenta les diferents variants dialectals del català en el seu territori històric, incloent-hi variacions lèxiques com aquesta.

Bibliografia

VENY, Joan; PONS I GRIERA, Lúdia. (1998). Atles Lingüístic del domini del català. Etnotextos del català oriental. Barcelona: Institut d'Estudis Catalans. Biblioteca de Dialectologia i Sociolingüística, vol. VI, p. 1427, "Els llardons"

Enllaços d'interès:

[Atles Lingüístic del Domini Català \(ALDC\)](#)

